



Dyddiadau Hanner Tymor / Half Term Dates

Ysgol Gymraeg Aberystwyth

	Llun / Monday	Mawrth / Tues	Mercher / Wed	Iau / Thursday	Gwener / Fri	Sadwrn / Sat
Wythnos 1/ Week 1	Medi / September 5	6	7	8	9	10
	<p>Dechrau blwyddyn addysgol newydd. Croeso nôl i bawb!</p> <p><i>Start of the new academic year. Welcome back to everyone!</i></p>		<p>Ymarferion Hoci yn cychwyn i FI 5 a 6 3.30 - 4.30 <i>Hoci practice for Years 5 and 6 3.30 - 4.30</i></p>	<p>Nofio bl. 5 a 6. Taith Addysgol Blwyddyn 3 o gwmpas Aberystwyth yn ystod y bore. <i>Swimming yrs 5&6</i></p> <p><i>Yr 3 Educational walk around Aberystwyth during the morning.</i></p>	<p>Clwb Chwys Trabwd i FI 2, 3, 4, 5 a 6 am 2.30 <i>Cross Country for Yrs 2, 3, 4, 5 and 6 at 2.30</i></p>	<p><i>Clwb Chwys Trabwd!</i></p> <p><i>Bl 2, 3, 4, 5 a 6 – cofiwch eich dillad Addysg Gorfforol pob ddydd Gwener. (ymarfer rhedeg trawsgwlad am 2.30)</i> <i>Yrs 2, 3, 4, 5 & 6 – remember to bring your P.E kit every Friday (cross country running at 2.30)</i></p>
Wythnos 2/ Week 2	12	13	14	15	16	17
		<p>Diwrnod o weithgareddau Roahl Dahl ym MI 3, 4, 5 a 6 Roald Dahl activity day in Years 3, 4, 5, & 6</p>	<p>Ymarfer Hoci i FI 5 a 6. Clwb Caib a Rhaw - Angen cymorth ymarferol gan rieni / gwarcheidwaid i ddacluso'r ardd 3.30 - 4.30 <i>Hockey Training for Yrs 5 & 6 3.30- 4.30</i> Clwb Caib a Rhaw - Practical help needed from parents / guardians to tidy / improve the garden 3.30 - 4.30</p>	<p>Nofio bl. 3 a 4 <i>Swimming yrs 3&4</i></p>	<p>Diwrnod o weithgareddau Owain Glyndŵr ym MI 2. Clwb Chwys Trabwd i FI 2, 3, 4, 5 a 6 am 2.30 <i>Owain Glyndŵr activity day in Yr 2</i> <i>Cross Country for Yrs 2, 3, 4, 5 and 6 at 2.30</i></p>	
Wythnos 3/ Week 3	19	20	21	22	23	24
			<p>Ymarfer Hoci i FI 5 a 6 <i>Hockey Training for Yrs 5 & 6 3.30- 4.30</i></p>	<p>Nofio bl. 5 a 6 <i>Swimming yrs 5 & 6</i></p>	<p>Clwb Chwys Trabwd i FI 2, 3, 4, 5 a 6 am 2.30 <i>Cross Country for Yrs 2, 3, 4, 5 and 6 at 2.30</i></p>	
Wythnos 4/ Week 4	26	27	28	29	30	Hydref 1af
	<p>Cyfarfod Blynyddol - C.Rh. A - 6.30 Croeso i bob rhiant / gwarcheidwad Annual P.T.A. A.G.M. 6.30 all parents / guardians are welcome</p>		<p>Ymarfer Hoci i FI 5 a 6 <i>Hockey Training for Yrs 5 & 6 3.30- 4.30</i></p>	<p>Nofio bl. 3 a 4 <i>Swimming yrs 3 & 4</i></p>	<p>Clwb Chwys Trabwd i FI 2, 3, 4, 5 a 6 am 2.30 <i>Cross Country for Yrs 2, 3, 4, 5 and 6 at 2.30</i></p>	

Wythnos 5 / Week 5	3	4	5	6	7	8
	<p>Bydd Bl 6 yn ymweld â Llyfrgell y Dref ar ddydd Mawrth cyntaf pob mis. Yr 6 will be visiting the Town Library on the first Tuesday of each month.</p>		Clwb yr Urdd yn cychwyn i Fl 1, 3 a 4, 3.30 - 4.30 Urdd Club starts for Yrs 1, 3 & 4 3.30 - 4.30	Nofio bl. 5 a 6 Swimming yrs 5 & 6	Clwb Chwys Trabwd i Fl 2, 3, 4, 5 a 6 am 2.30 Cross Country for Yrs 2, 3, 4, 5 and 6 at 2.30	
Wythnos / Week 6	10	11	12	13	14	15
	<p>Beth am wneud ymdrech i gerdded neu i feicio i'r ysgol? OS OES MODD GWNEUD HYNNY YN DDIOGEL Why not make an effort to walk or cycle to school? IF YOU CAN DO SO SAFELY</p>		Clwb yr Urdd Blynyddoedd 2, 5 a 6 3.30 - 4.30. Clwb caib a Rhaw 3.30 - 4.30. Urdd Club for Yrs 2, 5 & 6 3.30 - 4.30 Clwb Caib a Rhaw 3.30 - 4.30.	Diwrnod Rhyngwladol. Dim Nofio International Day. No Swimming	Trawsgwlad y cylch ar Gaeau Penweddig am 1.30. Area cross country, Penweddig Fields 1.30.	
	17	18	19	20	21	22
Wythnos / Week 7	Noson Agored 4 - 6 o'r gloch (Cyfle i drafod datblygiad eich plentyn) Open Evening 4 - 6 o'clock (an opportunity to discuss your child's development.	Noson Agored ar gyfer disgyblion y Meithrin sy'n mynychu yn ystod y prynhawn yn unig. Open Evening for Nursery pupils who attend in the afternoon sessions only	Blwyddyn 6 i'r Amgueddfa Wlân yn Nrefach Felindre. Clwb yr Urdd Bl 1, 3 a 4. Year 6 to the Woollen Museum at Drefach Felindre Urdd Club for Yrs 1, 3 & 4	Tynnu lluniau unigolion a theuluoedd. Nofio bl. 3 a 4 Individual and family photos. Swimming yrs 3 & 4	Ysgol yn cau ar gyfer gwyliau hanner tymor 3.30. School closes for half term holidays 3.30	

(Medi 5ed - Hydref 21ain / September 5th - October 21st)

Aelodaeth yr Urdd - tâl aelodaeth yr Urdd am y flwyddyn addysgol fydd £7.00 y plentyn (ar gyfer disgyblion Blynddoedd 1, 2, 3, 4, 5 a 6. Mi fydd y gweithgareddau yn cychwyn ym mis Hydref. Mae teuluoedd sydd eisiau ymaelodi tri neu fwy o blant yn medru cael gostyngiad - ewch i www.urdd.org/aelodaeth . Dychwelwch yr arian yn yr amlenni pwrpasol os gwelwch yn dda.

Gwyliau Hanner Tymor - mi fydd yr ysgol yn cau am 3.30 ar ddydd Gwener, Hydref 21ain ac yn ail agor ar ddydd Llun, Hydref 31ain.

H.M.S. - mi fydd yr ysgol ar gau ar gyfer hyfforddiant i'r staff ar ddydd Gwener, Tachwedd 18fed.
Cyngerdd Nadolig - Nos Fawrth, Rhagfyr 6ed

Gwyliau'r Nadolig - mi fydd yr ysgol yn cau am 3.30 ar ddydd Gwener, Rhagfyr 16eg.

Urdd Membership - the cost for this academic year will be £7.00 per pupil (for Years 1, 2, 3, 4, 5 and 6 children only) The activities will commence in October. Families who have three children or more wanting to join the Urdd are entitled to a reduction in cost - visit www.urdd.org/aelodaeth . Please return the money in the envelope provided.

Half Term Holidays - the school will close at 3.30 on Friday, October 21st and will re-open on Monday, October 31st.

In-Service Training - the school will be closed for staff training on Friday, November 18th.

Christmas Concert - Tuesday, December 6th.

Christmas Holidays - the school will close at 3.30 on Friday, December 16th.